

TAI HON KONG BO LTD.

THE CHINESE TIMES

PUBLISHED DAILY EXCEPT SUNDAY AT

443-445 CARRALL STREET

VANCOUVER, B. C.

ENTERED AT THE POST OFFICE AT VANCOUVER, B. C., AS SECOND CLASS MATTER

Volume 29, No. 35
Twelve Six-column
Pages
\$9.75 Per Year

價目表
本報價目本埠派到
每月收銀七毫五若
派不到貼郵票寄上
每月收銀壹元英屬
各埠及美國每年收
英金九元七毫五半
年五元三個月元
七五元一月元中國
及外國每年收英金
拾五元除禮拜日外
皆按日呈閱無取
閱久暫報費均先呈
空函定閱恕不奉呈
本報司理部啟

Phone Seymour 709 (FRIDAY.) MAY 22 1925 P. O. Box 260

中華民國十四年五月廿二號
夏曆歲次乙丑閏四月初二日
號廿(五期星)卷九

大漢公報

論說

法國戰後之經營

(金)

自一九一四年歐戰發生時。美歐各國。或直接或間接與戰禍有關。內部均受影響。及一九一八年休戰以後。交戰國中。其受戰禍最烈。若德。若奧。若俄。若非。有數十年經營之力。恐不能恢復原狀也。即如今日法國而言。其表面上雖能由恐怖時期而進於安定時期。究其實全國經濟之危殆。人民生計之艱難。較諸戰前。有增無已。以今日歐洲形勢與思潮之傾向觀之。其國中頗呈莫大之險象。察其所以致此之由。原因甚為複雜。綜其事實。約有數端。

①貨物需求之增多。此次戰爭數年。其全國擁七百餘萬之大軍。當時無論何地。有所可以供給之物資。除軍隊需用外。所餘者至為有限平民之消費。節縮達極度。及休戰約成。形勢驟變。國人以四年來強抑自製者。至此如頓釋桎梏。舉國若狂。其奢靡浪費之風。殆為數拾年來所未見。以致供過於求。物價因之增騰。經濟界遂大受其影響也。

②貨物供給之減少。法國人口約四千餘萬。此次死於戰役者。約百餘萬。其殘廢者又七拾餘萬人。故一戰之間。工缺乏。出產率因之減退。至如退伍兵士失其沉靜從事生業之心。德國又未能按約提供燃料及原料。以致輸入原料之價格昂昂。故生產力難於擴充也。

③不換紙幣之過多。查法國物價昂貴最大之原因。則在不換紙幣發行過多。與輔幣制度之破壞者在戰前。法蘭西銀行所發紙幣之數為五。八一。八六。八九。〇佛郎。其準備則金三。七三。〇六。三一佛郎。銀六三。二。六四。五。二四七佛郎。餘額則以最高之商證券為保證。至一九二二年後。紙幣流通之數。增至三五。九五。二。九五九。〇六佛郎。而準備則僅金五。五三四。六八三。〇〇〇佛郎。銀捌九。一三七。〇〇〇佛郎。商業證券一。二三一。八七七。〇七八佛郎。即紙幣總數約達二六。〇〇〇佛郎。佛郎者。而準備之總數僅八。〇〇〇佛郎。不換紙幣流通之量既增。物價隨之昂貴。亦屬必然之勢。且五佛郎以下輔幣之流通情形。則更為混雜。歐戰後以致國中頓苦輔幣之不足。甚至郵票。印花票。公營事業之支票。及各地商會所發行之小額票據。皆流通為輔幣。

雲高 華埠 片打街 萬源昌 門牌一百廿五
MAN YUEN CHONG CO.,
125 Pender St. E. Vancouver B. C. Phone Sey. 8657

本號又辦到大宗新米鮮明京菓海味各種雜貨紡綢說衫各色顧繡美術品男女新款鞋襪俱全發行零沽批價特別從廉本店志在擴張以圖久遠交易並接運香港正店萬源隆省港各客書信銀兩如蒙委託額外歡迎

貨價行情單印便函索當即奉上
萬源昌啟

廣元發號
Yuen Fat Wah Jung Co. Ltd
Phone Sey 4378 (夾慶)四三七八
236 Pender St. E. Vancouver B. C.

本號專辦祖國各江大帮油米茶糖什貨海味醬園日用食品發行零沽價位從廉如蒙惠顧格外歡迎兼理各客書信銀兩正舖在香港元發祥和興西街門牌六號
理 李照勛 李學披 林禮揚 李繼初 露

入諸君如欲辦入君請電打埠請電到皆永可代接勞
注意注意注意
求亞不詩君諸埠入
求亞不詩君諸埠入
求亞不詩君諸埠入

北京酒樓
PEKIN CHOP SUEY
5 PENDER ST. WEST, VANCOUVER-B.C.



▲本樓在片打街西門牌五號

北海琴樽。京華冠蓋。酒邊紅袖。樓外青山。本酒樓開設雲城。歷有年數。中西稱譽。遐邇馳名。駝峰猩唇。庖丁擅廚之。美。良辰勝友。賞心資酒國之歡。益以侍女款待週全。軒窗鋪陳雅麗。倘僑胞聯袂光顧。本主人倒屣歡迎。

詩亞五輪船公司
拾陸日到香港 拾四日到上海

本公司各船不往小呂宋 (特別改良)
本公司船大 艙福食除應 有盡有外添 設生豬生鷄 等物在船上 參養每日隨 用隨幸以供 乘客

各船直埋上海碼頭以便搭客遊覽

由雲華高啟行日期	俄國皇后	五月二日
澳大利皇后	五月拾四日	
亞洲皇后	五月廿八日	
加拿大皇后	六月十一日	

僑胞旋唐注意

住信通施徒司 SETO MORE
Asiatic Passenger Agent,
Canadian Pacific Rly.
VANCOUVER, B. C.

打士火理司總務客 J. J. FORSTER
General Agent
Ocean Traffic
VANCOUVER, B. C.

華埠 隆興藥材蘇杭雜貨

鹿把三鞭補腎丸 每樽五元
立止無夢遺精丸 每樽五元
立止白濁無憂汗丸 每樽五元
花柳氣痛筋痛丸 每樽五元
疔墜搜骨丸 每樽五元
通腸痔漏斷根丸 每樽五元
虛流白固本丸 每樽三元
夜尿頻數健腎丸 每樽二元

總發行所雲埠廣興隆啟
Kwong Hing Lung Co.
111 Pender St. E.
Vancouver B. C.

雲高 本號專辦祖國油米海味蘇杭雜貨各省地道藥材參茸玉桂價廉物美僑胞光顧厚禮歡迎代理省城萬春園膏丹丸散黃灼生自來精

之用。其關係於物價之昂貴。殊非淺鮮也。由此觀之。戰後之法國政局情形。頗呈險象。然其國內人士。咸抱遠慮與覺悟之心。從事挽救之策。提倡節儉。以報紙電影演說為宣傳機關。全國各地。皆開農務會議。以圖發展農產。特設介紹勞動機關。招徠波蘭工人。以補人口之缺。並撤廢八時勞動制之運動。以求增加生產事業。政府已規定。每年以內債收回不換紙幣拾萬萬佛郎。各地商會所發之小額票據。亦決令收回。專用巴黎商會所發之小額票據。以期減少貨幣。減低物價。其政府與國民之汲汲經營。不遺餘力。將來其成功與否。雖難懸揣。但其全國一致從事復興之努力。殊足令人欽佩而足資借鑑者矣。

本館特電

▲今早九點半鐘接上海訪員來電云 俄大使加拉罕現向外部抗議。謂華人侵掠中東鐵路田場逐去俄佃夫。係官吏鼓舞及軍隊協助所致。此舉乃違法云

▲今早拾點鐘接香港訪員來電云 廣州城演軍與粵軍因爭賭餉。惡感日深。且夕將決裂。

▲省城居民見演粵軍暗潮險惡。異常惶恐。日落後街上幾絕行人。

▲上海特約通訊 丁了(四月二十八日發) 善後會議決諸條例公布以後 鄂本股督辦高雷等八屬 四川之大混戰 班喇喇離京赴杭 學界運動會鼎沸四方 費安安排之易督令。已於二十四日公布矣。茲將該項命令。臚列於左。再從而鈞稽其經過。且目較清

▲特任岳維峻署理督辦河南軍務善後事宜 宜此令 安徽省長兼署督辦軍務善後事宜。王揖唐請辭兼職。王揖唐准免兼職此令 特任鄭士琦督辦安徽軍務善後事宜此令。

▲特任張宗昌督辦山東軍務善後事宜此令。

●特任姜登選為蘇皖魯鄂總司令此令 河南省長孫岳着速就職此令 此舉之命令。皆由於一胡景翼之死而產生。軍閥利害關係之深。中央因應之難。可想見矣 岳維峻因勢乘便。既有胡景翼之遺囑。又得馮玉祥之力保。其部眾陳軍數萬。又出以強硬之擁戴要求。迭致中央。而岳維峻且坐守開封。實際上執行軍民兩權。其必獲此席也。固勢之所至。微聞段老頭子有召岳入京一面之意。段說。岳維峻從前并未見過。既要做督辦。應該見面談論云

●奉天親觀魯省地盤既久。在善後會議要挾一陣。都弄不到手。天假之緣。胡胖子病死。乘勢迫取。果可成功。但難為段氏之割愛矣。蓋以魯省與奉。鄭士琦無罪。焉可輕易控換。想來想去。無路可走。只好克己守節。把素不拿槍桿而拿筆桿之王揖唐委屈下。天下事偏有巧巧。皖省倪軍。正與王先生為難。落得順水推舟。敷衍過去。說者謂王揖唐有連省長併辭之意。以其與段氏之關係言。脫非內調要職者。段氏必不讓其辭也 (未完)

●反老還童有術 巴黎廿一日電。法國著名畫家及其校首任校長加拉文氏。現年八拾歲。刻由在波蘭出世之法人醫生渣路斯基氏。注以血液。得轉老還童。據加拉氏之友稱。此經驗極奇異。其法亦簡單。乃從一少女臂上血管。取四五立方厘米之血。注入坐于女側之患者身體。該醫生用此法使老畫家還少頗敏速。其先以壹極細顯微鏡。照驗及分析兩人血液質點。分辨可使血液結合。然後施行注射。該醫生謂此非宇宙萬能藥。深信此法能醫愈許多病人。蓋血液之灌注。無論老病。均可使其身體疲倦者變為強健。補精益氣。血液循環。曾注射馬血能治數種氣腫頑病。伊將人類分為四等。即神經衰弱。無色血液。膽汁太多及多血等。依此等病選擇給血之人。然後照渣路斯基氏之法施注。將有一書出版。說明渣氏發明及其奏效之歷史

●南非土人繁殖 英儲其為注意 南非洲頃成康廿四日電。英儲威路士。旅行過英屬南非東方開普蘭省。曾在數小車站駐足。見在該處候候之土人環集。駢肩累迹。為數甚夥。頗為注意。此等族人生產繁殖。多過白人四倍。雖其現不能與歐人競爭經濟。但因教育之廣施。土人生長之驟增。感情之團結。終必勢力強固。足以動搖本境基礎。除非白人人數不迅速增加耳。黑人心中現充塞種族平等之觀念。恐惹起騷擾及不滿意事。本處亞利士立化地路學校。有學生七百名。巡遊歡迎英儲。有等學生已領得畢業學位。然無相當之職業安置之。使在土人區域為醫生或教員云。

●共產黨在澳洲活躍 英京廿一日電。晨報載澳洲雪梨來電云。新南威爾士省現進行選舉。工黨實為澳洲選舉最重要之黨。該黨全由行共產主義之商業會管轄。而與莫斯科聯絡。是屆選舉宗旨。但伊拒絕之。省長富拉氏宣言。莫斯科陰謀在澳洲運動。其危險與去年在英倫發生者無異。商業會曾印刊文字。謂工黨現勿忙為共產主義戰地。而共產黨員忙碌播種。共產之陰影。已盡蓋勞動之進行。設各法以排除共產主義及其黨員。均歸失敗。革命已踏于台上矣云。

●美海軍探險北極 美京廿一日電。美海軍探險北極遠征隊。定於是夏飛赴北極探險。其目的係探探由地威士海峽橫過格陵蘭之西南。及拉布刺達北方之巴芬島。該島伸長千英里。有許多地角海角及大湖。三百四十九年前。由英人航海家富老沙氏尋獲。然不知其地詳細。今遠征隊擬攝影之。巴芬島實為世界第三大島。惟澳洲及格陵蘭大過之。該島長約千餘英里。除得撤省外。大過美國各省。有壹大湖。廣大與安且由湖相若。島之河湖均滿藏魚類。如海石斑及小石斑等魚。北極野兔及白狐等獸亦有。馴鹿甚多。則少數。有夜司起謀族人六百七拾名。該島因會由威廉巴芬氏探着。故名巴芬島

●飛赴北極探險之出發 美國紐約廿一日電。北美同盟報社宣告。是晚接到斯皮次北極探險隊之電云。阿文仙及耳利士和富氏之北極遠征飛機兩隻。是日下午五點十五分鐘。由該處飛赴北極。每機裝三人。據奧斯路氣象台管理員希斯卜氏之意見。阿氏之北極飛行遠征。因天氣險惡而阻。然迫於於是月或六月初飛往。該氣象台係收集及發出消息北方氣候。以利便探險之進行。該氣象學家。料六月下旬天時險惡。阿氏雖在飛行中。亦可接到氣候報告云。

●承受生意聲明 啟者片打街東門牌壹號聯盛金舖生意原日係李亨吳連蔡林蔡會蔡厚等同創茲因蔡林蔡厚蔡志圖別業願將伊等名下所占之股份生意全盤退出今李亨吳連訂與承受訂期於六月壹號下午壹點鐘在聯盛公司當眾交易清楚倘中西親朋前日與蔡林等數目有關係於聯盛公司者仰於未交易以前須到聯盛公司聲明妥安逾期不報明乃係自誤自承受後聯盛生意盈虧概與蔡林蔡厚無涉特此聲明以免後論 聯盛公司 李亨 吳連 蔡林 蔡厚 同啟

●恭頌外科良醫 遠兆家先生精醫奇難雜症自製各項膏丹丸散凡聘之調治均藥到回春足稱外科良醫也弟在恩之下發生暗核兩枚日見腫脹拾分驚駭乃延聘 遠兆家先生理治據稱此係瘰癧旋即用藥敷治不過數天將該核脫出并無痛苦妙手如神茲特登報言聊作恭頌并為同病者介紹之耳 先生寓雲埠哥林比街門牌四百零九號 懷安信藥材舖(誠線)失慶九三三九 先生專理時症瘟疫天花痘疹紅雲血癩瘋跌打刀傷駁骨花柳癩癧喉症小兒婦科各種奇難雜症 會邑馬亮敬頌

●致公總堂收到首期註冊儲金 費芳名 羅超然 羅景濤 周道綸 鄧繼隆 鍾添 呂乾 呂萬 曾榮 鄧紀瑞 鄧兆源 黃昌利 張鍊 湯金鴻 蔡江 曾瑞鵬 司徒如 周國生 馮日輝 方志榮 蔡均 陳篤 關安 劉學燦 劉孔正 蔡均 鄧賢 雷福 劉維創 葉福 梁如福 李杏 呂帝 伍錦 周榮 梁如福 林立榮 林德珍 麥其恩 謝英利 陳源 梁則池 梁石垣 翟其雲 雷宜浣 林兆元 林學愷 馬本根 林煥 黃珠世 黃麗賢 劉英森 梁希揚 何堯 朱開昂 陳羣振 湯仰南 湯賢 趙朝 林俊唐 周逢瑞 趙仰南 阮杰 鄧仁隆 李宏 鄭北金 李廣益 吳日 梁池亭 鄧錦倫 李華培 羅小白 溫進修 吳光祥 周朝錦 伍世彬 李根 黃耀琳 廖北元 鄧雲章

●改期紀念慶典預告 本社訂期五月廿四號舉行三週年紀念典禮恭請 各界僑胞屆時蒞臨助慶指示周行為盼 博愛閱書報社謹啟 P. O. Drawer 31 Nanaimo B.C. 民國二十四年五月廿三日

●域埠岡川會館會議訂期預告 啟者本會館有要事磋商商準于新歷五月廿四(即禮拜晚)八點鐘開我邑僑全體大會並設茶會饗眾仰我邑僑祈依時到來會議討論一切共策進行為盼 域埠岡川會館支部分啟

●皇冠人壽保險公司廣告 啟者本公司專營人壽保險事業若代理人到時華友可請其呈出公司特別投資保險單證明本公司在中國如何賠償損失祈留心光顧是荷 華人代理 李 美路氏 本市代理 布朝氏 辦事所在哥士樓八零二號房 Crown Life Insurance Co. 802 Rogers Bldg. ACT. 5244

●林西河總堂緊要通告 啟者本總堂成立將屆半年。照得規章所定。凡我林族昆仲。皆須於本總堂成立半年以內。繳清堂底。及週年清納經費。茲因時屆半年。限期將滿。而我昆仲。依章清繳者固多。而未清繳者。亦復不少。故特再為通告。並授權與徵收堂費員。發部交他飭向各昆仲徵收。仰各昆仲。遇該徵收堂費員到時。妥為接洽。遵章繳納。取回收據可也。此佈 民國拾四年 五月廿一日 加拿大雲華林西河總堂啟

●致公堂鳴謝第三期經費芳名 李希實貳元 胡繼堂元五 徐德英壹元 五張四和壹元五 葛敦禮 梁煥南 鄭慶仰 林奕羅 呂寬 聶榮光 陳春 何貽安 鄭福藉 鄭松安 廖成 林時美 聶榮光 以上俱壹元 廖煥 劉北祥 劉長葉 聶傳輔 宋磅 胡浮 梁整 林壽 譚生 馬揚 雷學耀 鄭慶瑞 余灶裕 區育學 林福悅 周炳輝 李奕祥 葉崇義 劉希鑾 葉倫 蔡炳宋 譚煜 雷寅 宋寬 余揚 周瑞常 鄭明月 李美 雷城輝 黃培 楊禮明 李來千 陳慶 羅年 吳女 劉超 羅彭 以上俱五毛 黃世光 鍾德 蕭國其 以上貳毛五

天寅銀行 今朝香港匯價每百五十四圓九毫

醫 須 防 人 假 冒 破 天 外 感 諸 般 症 大 人 限 一 天 小 兒 半 日 全 愈

專 科 藥 房 獨 步 第 一 藥 丹

專治：(一) 遺精、(二) 淋病、(三) 尿道炎、(四) 腎臟病、(五) 婦女經期不調、(六) 產後諸症、(七) 小兒疳積、(八) 驚風、(九) 咳嗽、(十) 痰喘、(十一) 胃痛、(十二) 腹痛、(十三) 泄瀉、(十四) 痢疾、(十五) 傷風、(十六) 感冒、(十七) 頭痛、(十八) 牙痛、(十九) 喉痛、(二十) 耳痛、(二十一) 眼痛、(二十二) 皮膚病、(二十三) 瘡癤、(二十四) 疥癬、(二十五) 濕疹、(二十六) 蕁麻疹、(二十七) 哮喘、(二十八) 氣管炎、(二十九) 肺病、(三十) 心臟病、(三十一) 糖尿病、(三十二) 高血壓、(三十三) 貧血、(三十四) 神經痛、(三十五) 坐骨神經痛、(三十六) 關節炎、(三十七) 骨質增生、(三十八) 腰腿痛、(三十九) 跌打損傷、(四十) 燙傷、(四十一) 凍瘡、(四十二) 蚊蟲叮咬、(四十三) 皮膚瘙癢、(四十四) 脫髮、(四十五) 脫髮、(四十六) 脫髮、(四十七) 脫髮、(四十八) 脫髮、(四十九) 脫髮、(五十) 脫髮。

每樽一元 每盒一元 每樽一元 每盒一元

YEW SHE NAM
34 BECKETT ST.
S.F. CAL. U.S.A.

【理代屬英】 金源雲高埠 均益號云地埠 合益隆卡忌埠

裕綸號

Yee Lun Ark Kee & Co
534 Fisgard St. P. O. Box 1514 Victoria, B. C.

特辦大帮絲苗新花
壹粘以及祖國所有
貨品俱各齊備
僑胞賜顧價錢克己
最近行情單印便
函索即奉

關勳勳謹啟

- 購雲埠致公堂公債票芳名**
- ▲卡技利埠：莫命(手)黃嘉拾元、黃禮文拾元、黃德情、鍾碧、鄧王、李世儒、黃高埠、吳慶均、以上五元
 - ▲雲高埠：林立渴十元、黃傳彩五元、李聖時五元
 - ▲片市魯別埠：致公堂廿元、陳文耀廿元、鄭修亮廿元、林耀標廿元、周維森十元、方直民拾元、馬英園、馬大池、馬心廣、馬慶理、馬叙東、馬榮成、唐照、薛盛、薛毓、陳福享、馬心耀、吳奕棟、周維潤、周祝三、葉棟、劉安、蔣保、馬恆熾、周業泰、周如祿、馬暢、陳子光、黃神炎、鄧欽、林協、黃錫、曾傳廉、曾光、吳壽山、以上每名五元

大東旅館

片打街西八十三號
電話(S-Y) 37810

司理 周同福 曾紀堂 啟

宛城達權 支社廿年 職員表

▲社長 林顯燦 李成
▲書記 林雅南
▲李若吾
▲財政 劉乙何 李劍
▲交際 李卓輝 何春林
▲監督 鄧若棠 袁盛
▲調查 蔡壽生 曹旺
▲核數 蔡元隆 麥迪
▲幹事 蔡吉 蔡求隆
▲馬榮 陳霖
▲譚員 周金
▲林亮 謝榮
▲馬保 馬添
▲余斌 阮冲南
▲李吉林 李壽
▲李社羣 黎彩 區宜
▲庶務 李榮 區有謹

接整水龍

本號承接修理水龍
喉井裝冷熱水龍電
燈自來水等件自備
大車裝載各樣器具
到門修整其為利便
并以廉價相就華友
光顧由電話通知從
應速命
電話詩歷三九二九
D. Drummond
229 Pender St. E.
Reat.
Ph. me 529
VANCOUVER, B.C.

JUN KEE CO.
3 Aalto St. Box 366
Vancouver, B. C.

小號在云母化埠
歷有年今遷往廣東
街照形貿易專辦唐
山油糖酒米蘇杭雜
貨俱全如蒙諸君光
顧定必從廉取價以
示公道

功在二鞭

乾綱之不振
挽精力于衰頹

請看二鞭補腎丸新得之證書

槐因氣血兩虛。夜多小便。胸膈飽悶。服參又苦于寒。進葷覺似其燥。就此有心培補。莫尋徑門。由是親創奇生行奉商一切。得該行開誠解釋。買回參鞭補腎丸。及戰必勝丸兩種。遵法服用。精神與體魄之復益。確非尋墨所能形容。槐素性正直。係好話好。不敢亂作介紹也。

弟吳槐直口 香山德都張家邊人現居大埠長堤街七百六拾四號樓五拾八號房

弟年七十。向作園工。精血兩虧。每旬鐘小便六七次。箇中厭煩。難以言喻。因在餐館與黃伯倫兄相遇。弟將體病狀相告。蒙黃兄介紹購奇生行(參鞭補腎丸)以培補之。果然腎煥便少。精神清爽。真不愧材其料實。亦無怪僑界稱之為老招牌也。

民國十四年正月十五日

HARRY WOON Kamsack Sask. Canada

頂 寡 寡 頂 三鞭補腎丸

鄙人體魄弱 不足在先天 補劑服到厥 功效亦渺然

丸藥多鼎鼎 箇箇稱神仙 奇生有奇藥 馳名在三鞭

購用丸一料 精力遠勝前 係好要話好 老實代宣傳

旅美 JIN LEE LAUNDRY 545 Ave. C, Bayonne, N. J. 新會龍水塘河鄉莫謙臣白

▲本行總代理快咽藥公司

馳名皮膚濕毒聖藥 (大筒一元五 小筒七角五) 統治皮膚濕毒疥癩頑癬紅點紅印小瘡并一切癩癬等症功效異常

新發明醫痔癩藥 每筒壹元 統治其前其後下血外痔肛門起粒腫痛癢癢常流臭水 無論新起舊發擦後立奏奇功凡用過者皆稱神效

總發行所美國大埠奇生行大藥房

KAY SANG HONG B.C. 843 Clay Street SAN FRANCISCO, CALIFORNIA, U. S. A.

- 馳名三鞭補腎丸大盒拾元 中盒五元 小盒二元半 ●痔癩斷根每盒五元
- 始創柳花扶元搜毒藥酒 每樽五元 ●藥膠 每樽三元
- 五淋白濁丸 每盒貳元五 ●強腎固精補濁丸 每盒五元
- 夢遺固精丸 每盒三元 ●昔參武溪丸 每盒五元
- 戰必勝丸 每盒三元
- 花柳入骨搜毒丸 每盒五元
- 追風去濕丸 每盒五元
- 小腸氣痛丸 每盒五元

加拿大各埠代理處 (郵費買者自備) (英屬各埠皆有代理)

Hop Yick Lung 1214 Centre Street Calgary, Alta. Can.
Gee On Co. 68 Elizabeth Street Toronto, Ont. Can.
Hingly Co. Ltd. P. O. Box 1571 Victoria, B. C.
Ying Chong Lung Co. P. O. Box 514 Victoria, B. C.
Quong Yick Co. 251 King St. Winnipeg, Man.
Hop Lee Co. 126 Mill St. St. John, N. B.
KWONG MAN SANG 222-226 Georgia St. E.
GIM LEE YUEN 77 Pender St. VANCOUVER, B. C.

Wing Hing Lung P. O. Box 1142 VANCOUVER, B. C.
Hop Wo Co., 336 Lagachelele St. N. Montreal, Can.
Dong Hing 16 El Zabeth St Toronto, Ont. Can.
Kwong Lee Yuen 9705 101a AveEdmonton, Alta.

圖久遠交易仰其留心為盼如有信件如上面文賜來無誤

司理阮本祝

雲高義泰公司新到書籍

左右七字號聯

義孝榮
 仁忠辱
 冠軍賞水鴨毛標仔壹個廿五元
 貳名賞白雲紗絲八碼值十八元
 參名賞銀金刺刺一副值拾元
 四名賞自來墨水筆一枝值七元
 五名賞絲小衫一件值六元
 六名賞丙種鮮源一部值五元
 七名賞刺刀一張值五元
 八名賞刺刀一張值五元
 九名賞琥珀烟斗壹枝值五元
 十名賞刺刀一個值二元
 將各券來義泰索送
 違人學校

盤恩昌先生評閱

(通訊處)
 G. High Co.
 500 Main and 228 Pender St. E.
 Vancouver, B.C.



人見人愛 酒樓戲鳳
 美術名畫 酒樓戲鳳
 本館將此美術名畫加工攝影有大有小惟妙惟肖其玲瓏浮凸真有目共賞也適當新春佳節或送贈親朋或留為紀念誠無以上之佳品也注重名畫者請速來購為幸
 (特) 十寸軟片每張五毛 每打五員
 普市片每張五毛 每打五員
 鏡鏡上色另議 日期紙貳毛半
 廣東街口對面周禮初影相館特啓
 VANCOUVER BRANCH: 228 Pender St. E. Vancouver, B.C.

香港五洲滙兌有限公司廣告

本公司備足資本四十萬元在香港永樂街八十號門牌自置洋樓四層奉准香港政府註冊專做滙兌附貯按揭銀業生意現已分設分行在白沙台城赤坎省城其餘各埠設有代理合而廣為通告 各梓里遠處異國滙款歸鄉倘承 光顧一經收到定當妥速轉送決無遲誤如附貯生息亦聽 尊便給息從速所有辦法略列於下幸為垂察
 本公司接理滙兌細則
 各梓里如有銀契寄由本公司轉交家中者香港總行每百元取回用銀壹元另附回郵送到府上帶工壹元紙水若干照時價如數奉還至願交滙紙或照票時價伸算均依尊函辦理倘有不測本公司當照數賠償決不令各梓里稍有損失
 定期存款 三個月期週息四釐半 六個月期週息六釐半 壹年期週息七釐
 每逢期滿後兩星期未接到存戶消息當即作為展期繼續照原利率上利
 香港總行
 WU Chow Receiving Agency Ltd.
 No. 80 Wing Lok St. Hong Kong China
 總司理 謝持隆 副司理 馬策廷 啟

廣東新聞

因蕩婦幾開命案

粵函 某軍連長楊某 前年在韶關娶得妻婦何氏 姿貌頗佳 有楊之屬下排長成某 少而美 因係部屬關係 時到楊家 婦一見即愛慕不已 故時以眼角傳情 成遂藉端行刺 又有與楊同營之連長廖某 亦久涎婦色 故時藉名到婦家內 借故兜搭 惟婦毫不假以顏色 廖頗恨之 後值知其係鍾愛於成 乃轉而怒成 遂於上官前揭成之短 欲將成撤差 詎又不果 更爲憤恨 嗣成悉得其事 亦憾廖刺骨 每值相遇 則皆怒目相視 不料楊於今年二月間 竟染大熱症身故 成托言代辦喪事 已暗與婦成其好事 又爲廖所悉 欲將其捉獲 而苦無證據 遂斥成以部屬不應與上官眷屬混處爲詞 勒令成返營歇宿 成以其義正詞嚴 迫得快快而返 廖即藉故長赴婦家 頻頻挑逗 婦見廖貌粗而陋 早已不悅 及見其將成斥退 更欲食其肉而後快 惟其勢可畏 祇得虛與周旋 廖每向之求歡 則辭以在於百日滿後 始行嫁彼爲妻 廖深信之 遂不相避 而到家更密 婦無法 乃以遊玩觀劇爲名 預約成於旅店幽會 豈料在途又爲廖撞見 拔鎗將其追逐 幸成逃走迅速始免危險 十四日 廖忽然往港公幹 婦喜不自勝 乃匿於室內 詎意家路窄 廖忽於昨日晚旋省 即至婦屋內 成避無可避 遂迫而反噬 暗持菜刀登榻 俟廖入房時 迎頭劈去 幸廖略諳技擊 且早加防備 反將其刀打落 即拔鎗欲將成置於死地 幸婦極力將廖攔抱 成始能奪門而出 現廖日夕均坐守婦家 成遂絕迹不敢到云

露宿道旁之請願團

羊城函 市內珠寶金銀首飾象牙願團皮草等行工商 廿二號舉行大請願將奢侈印花稅豁免 惟因未得要領是日下午 該請願團即在道旁晚膳所有飯菜 均由別處運來 按名分派惟入黑後 仍不散去 聚在省署前吉祥路廣仁路廣大大路廣衛路 及財政廳前等處 就於騎樓下或店戶簷前地上露宿 其中携有毯被者固多 然祇和衣瑟縮而睡者亦不少 彼等睡眠之處 忽有某某行請願字樣之紅黑燈籠及大光燈 當拾壹點鐘以前 與各該行具有關係者 及一般工團 紛紛

冒兄誼棍徒行竊

新會函 新會大澤鄉見龍里 有李傍者 其兄因於拾三歲時被匪拐賣他埠 迄有年餘載 楚水吳山 訊息無從通候 生榮死謝 音耗久已無聞 忽於前旬 有年逾不惑之馬扁子 抵該里開口 徘徊道左 四處盼顧 久而不去 及遇見羣童歌舞 竟伴作一種觸景傷情之態 並喃喃語曰 離家老大回 鄉音無改鬚毛衰 童叟相見無相識 滄海桑田易往來 羣童聞而異之 疑是狂漢 擬逐出境 俄有老翁携杖而至問前 睹見羣童與其人齟齬 特向其人詰訊 其人答謂兄弟乃本里人氏 自幼被拐 流身異國 三十餘年 備極艱辛 始回祖國 欲與昆弟父老謀一見之 翁沉思半响 悞以爲李傍之兄 並隨口詢其人名 爾莫非李玉長子李高耶 其人連聲認 殊傍誼兄李松 見其西裝炫耀金鏢輝煌 襟頭鏢袋 西紙疊疊 松遂恐恐周旋 備極款待 傍見如此狀況 恐拂猛人意旨 亦復加意引 歸叙話 視同手足 叙論家世 一日其人向傍獻議 吾擬借汝赴港 領取酒項 以供建築新廈 傍信以爲真 經自由出入 詎不及數天 棍徒竟潛入傍同居之叔孀房中盡將毫銀首飾盜竊私行逃遁 現鴻飛杳杳 不知去踪 聞傍損失約值五百元云

失鎗與鄉神何關

台山函 台山橫水堡大塘村劉裕祖去年由美旋歸 購得推祖鎗一枝 以防夜盜 本月初五日 裕祖因趁墟其妻回校讀書 大門洞啟 房門關閉 始入晚時 劉取鎗佩出 祇存鎗壳子彈耳 而推祖鎗及袋中毫銀六元不翼而飛 劉原欲暗查 鄉人急求破案 又無福爾摩斯之術 遂發起迎神要村中各人 皆跪神前念誦誓語 以示清白 遂于月之十四日 往張運迎接張王菩薩到鄉 可謂下愚之極

淘井險些生葬

恩平函 恩屬蓮崗堡 仕洞村仔 馮自亮書館 原有水井 現因水不足月之廿日 着馮有洪之子落井淘清 水乾泥裂 在井面之人見將崩動 急擲竹籬落井爲他遮身 奈籬下坭崩 竟然擁沒 幸籬遮住 尙聞少少有呼救之聲 即督人由晨七點挖至九點始將他救出 然週身損傷 脚部尤甚 爲馮某者 不至生葬 亦云幸矣

英 昌 隆
 Ying Chong Lung Co. Ltd.
 Wholesale & Retail
 Phone 1236 P. O. Box 1516
 547-9-51 Cormorant St. Victoria B.C.

本號開張數十年專辦祖國福食油糖茶米蘇杭什貨兼合時果草瓜菜及中西著名藥品應有盡有各色通備歷蒙僑胞惠顧良深銘感

今又特加改良分設支店在香港上海直 接選辦貨美價廉利 人利己以圖久遠交 易兼接理香港英昌隆滙兌駁運 內地並代香港廣東銀行滙單交收 快捷滙價額外相宜僑胞光顧特別 歡迎請爲垂盼

新到大宗
 各埠山荳粘米
 各埠瓜菜米
 本號不惜工本。選料自製各色美酒。久已馳名中外。如玫瑰露。五加皮。糯米酒。舊五加皮等酒。尤爲精製特式。飲之則味美香濃。壯筋活絡。益智強神。行氣補血。延年益壽。誠爲衛生之佳品也。今蒙各省皇家酒房向本號購辦大批酒品。以供愛國僑胞之用。諸君欲振興土貨。挽回利權。請往皇家酒房購買。十分歡迎。至於買酒例。每年取照照元。由元月壹至十二月卅卅止。不論工商人等。可以隨時自由購買。今特將各色酒在卑特省價錢列下

玫瑰露每樽壹元五毫
 舊五加皮每樽六毫
 伍加皮每樽一元貳五
 糯米酒每樽九毫

永利威酒行佈告
 天津永利威酒行佈告
 本號創設在雲高華埠哥林街門牌四百零九號開張選辦唐山各省正地道藥材自製各項膏丹丸散俱備并由唐山辦到大批玉桂發售價格相宜僑胞光顧無任歡迎

特聘著名醫生
 馬廉政先生寓內方脈
 專醫內傷嘔血小兒婦科
 兼理粒仔痘癩腫脚氣症
 講線(失磨)九二二九
 壹九五二年四月懷安信主人啟

雲高
 Hwai On Shen Co.
 409 Columbia Ave
 Vancouver B.C.

新張大減價
 到頂靚靚夏天線仔絨
 包好手工 包合身材
 僑胞光顧 歡迎歡迎
 老舖在佐珠街東(528)號線H150
 新舖在卡路街(447)即大漢報左邊
 喊線九二零九 黃公禮謹啟

雲安僑
 埠旅館
 QUE ON ROOMS
 PHONE SEY 1895
 139 Pender St. E.
 VANCOUVER, B.C.

本旅館設在片打街東門牌一百三十九號

僑胞光臨 極表歡迎
 司理人 趙善銘 甄發明 披露

台山邑僑注意
 啟者台山中學校舍建築工程計已告竣擇於本年十二月廿日舉行開幕典禮日前將各情詳爲通告惟是加屬地方遼闊恐有未及週知茲特擇其要事急應 啟者條舉如下仰我旅加台僑一體知照

一 校舍工竣各項應支需款孔亟前 我台僑諸公慷慨熱誠認捐建築經費而尙有未繳交者請早日賜來以應急需

二 台山中學校舍乃旅加台僑提倡捐建凡爲加屬台僑應各盡其力量担任捐助庶幾名實而惠至如我台僑有未輕捐款者請即繼續認捐將款交來以盡壹份子之義務所有捐款不分先後褒獎律同等

三 凡善士捐款滿五十元以上者按照原日捐款獎勵章程應得磁相以留紀念茲查捐款善士相片尙有數百未交來者統請各善士將本人姓名里居及捐款若干註明於相片後方從速寄來以應製磁相所有隨後寄來之相片准於五月份之內彙齊寄歸如遲自誤

四 中學校舍所應用之器具及其認捐之方法曾詳載奠基紀念錄中凡旅加台僑有自行認捐及担任勸捐之責請各竭其能力踴躍認之以此成此美舉

城埠籌建台山中學校舍總所公啟

本公司有各款
 新舊料磅切肉
 器具切肉片機
 器具各等肉櫃發
 售望華友光顧
 本公司設在葛都化街西
 三百六十五號
 (喊線)詩磨二八八一
 有限公司啟

THE SCALE SHOP LTD
 365 Cordova St. W.
 Facing Homer. Sey 2881

源祥永

雜貨藥材發行

W. J. Chung Yuen & Co
525 Garrall St. Vancouver, B. C.

獨步療痔聖藥

啟者本公司得著名醫生發明秘製經
驗痔瘡聖藥名曰(PAK)此藥在
歐戰時經各患痔兵士服之無不奏效
不論久暫一服全愈百發百中誠療痔
瘡之靈丹也今本公司志在濟世利民
特將此藥發售俾患者知所問津焉
加拿大皇冠化學公司啟
每盒定價壹元 郵費在內
自製藥白濁藥水每樽二員五
招商代理特別利權
代理遠東提督輪公司事務
司理人 馬樞俊 恆兆啟

船名

總統者付慎	日期
總統勿地蘭	四月九日
總統加慎	四月廿一日
總統勿地蘭	五月三日
總統加慎	五月十五日
總統勿地蘭	五月廿七日

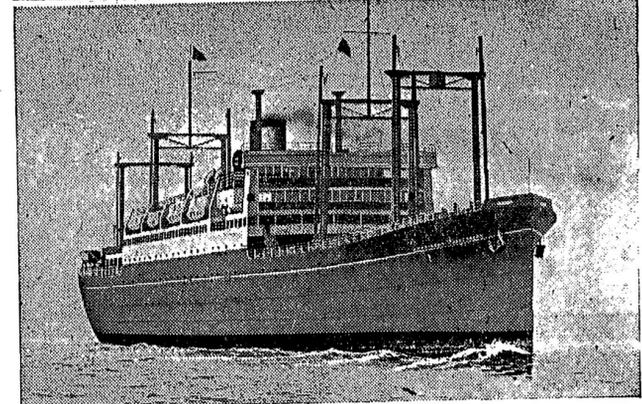
由城開行日期
城埠利同昌馬達
Mar Art,
Chinese Pass. Agt.,
583 Fisguard St.,
Victoria, B. C.

雲埠乾豐馬大諱
King Fung Co.,
Chinese Pass. Agt.,
509 Main Street,
Vancouver, B. C.

雲埠永祥源馬恆兆
Wing Chong Yuen Co.,
Chinese Pass. Agt.,
535 Carrall Street,
Vancouver, B. C.

美(國)東(亞)郵(船)公(司)

American Oriental Mail Line
Operated for
United States Shipping Board
By Admiral Oriental Line, Managing Operators
L. C. Smith Building, Seattle



登馬理代總務客亞東
Canadian Robert Dollar Co.,
Agent,
Board of Trade Bldg.,
Vancouver, B. C.
W. M. ALLAN G. A.
901 Government St.
Victoria B. C.

特別改良 樓梯擴闊 瓜菜鮮美
船上宰生豬鵝鴨魚

山巴崙致公堂啟事

為通告事案據列必珠
恐親大會代表團委本
分堂攝理城埠致公總
堂當年財政事本分堂
如命遵照昨前禮拜本
委周憲煜先生雲埠公
堂委員林英羅先生全
堂致公總堂將該數目
一一核算明白清楚是
以特此通告俾各埠公
堂昆仲咸知以昭大信
此佈

城埠致公總堂通告

為通告事據駐滬建祠總理趙君二月四日來函稱唐公少川
對於黨務熱心援助慨允將在海格路自置新樓推讓為五
祖祠擬加工趕速落成於陰曆七月廿五日開幕事在必行仰
懇各埠致公堂捐款速即籌集滙應支以免阻礙大計進行
至為切盼
二月廿六日

佐治大旅館

GEORGE ROOMS
Phone Sey. 92750
207 Georgia Street E.
Vancouver, B. C.

本旅館開設在雲埠細街夾佐治街角亦與
唐埠甚為鄰近佈局光臨極表歡迎
電話(矢務)九二七五

醫士余躍瀾 寓
司理 鄭福和 啟

廣粉米公司

英洲尤魚唐山糯米粉發行
本號始創於英倫迄今開辦多年歷蒙各埠實業先願不
勝感激現因各埠遠近運米各埠字號生粉貨難分列何
種米粉也現本號為振興中國貨不惜資本特將英倫各
中國各埠運米上上白米糯米粉運來自開機器精粉極
粉要發售行按價極廉而論粉質自有自備但係真正貨而且新
鮮如清係全故粉原質食味甘香包無船倉蒸氣臭味之
敗確係與遠運米各號生粉有天淵之別 諸君採辦認
明包面魚商標細觀貨色庶不致誤不勝幸甚此佈

淨晒尤魚蝦米蝦肉香咸魚時價
淨糯米粉 四磅庄 一百磅十五元五毛
淨粘米粉 全上一百磅十五元五毛
麥英崙洗衣刷 一打五元六毛

Wing Hen Fish Co. Fairville, N. B. C.

華高雲

WAH YING ROOMS
105 Pender St. L. Phone Sey. 6828
Vancouver, B. C.

重新廣告

啟者本棧重新修飾異常
華麗住房光潔新置床褥
器具增置冷熱水喉煥然
龍電光燈大加改良煥然
一新僑胞惠顧招待妥當
價格相宜謹登告白仰候
垂青
本棧在片打街東一百零五號
電話(詩慶)六八二五
司事羅齊恬伍時令啟

- 黃派賢 黃增榮 吳廣生 甄財 林文合 鄭明月 李苗
- 李煥進 李棟 陳俊文 葉振 李宇 方柳
- 李贊 劉樂 黃植 馮榮 李萬濟 李長
- 黃兆欽 徐光炎 呂禮 梁榮 伍伯常 梁進賢 羅洪光
- 黃華桐 關妹 黃基彪 周家寅 李廣隆 楊源開
- 彭光 馬宗湖 黃恭球 馬輔政 余醒 陳良煜
- 馬鏡明 吳新寧 吳新寧 馮安森 朱寶璋 黃世倫
- 彭元壽 吳仁賞 吳新寧 馮安森 朱寶璋 黃世倫
- 徐德陞 馬世爵 馬榮謙 馮安森 朱寶璋 黃世倫
- 陳喜 列必珠 馮安森 朱寶璋 黃世倫
- 黃後蘭 鄭月根 盧萬榆 鄭衍衍

- 關元俊 黃啟達 溫國鑾 關崇輝 梁昌津 馬德盛
- 馬芳 鄧雲章 溫振貴 蕭奕贊 黃洪光 黃榮
- 鄧雲章 鄧雲章 鄧雲章 鄧雲章 鄧雲章 鄧雲章

- 蔣安杰 關崇輝 梁昌津 馬德盛 關崇輝 梁昌津 馬德盛
- 關崇輝 梁昌津 馬德盛 關崇輝 梁昌津 馬德盛

三民旅館

SHERMAN HOTEL
Phone Sey. 1509 176 Pender St. E.
VANCOUVER, B. C.

旅館廣告

三洛雄封。民權發達。
旅客如雲。館人供食。
三時所得。椅淨窗明。民團乃
為安堵。妨礙駐足。遊人雅
行者何妨。館者愈具深情。
且水既濟。晨昏利用。
不我退棄。願為東道。
講線壹五零九
司理 羅齊芳 馮崇實 啟
人 趙不甜 伍義于 啟

通告二

全坎屬致公堂均鑒啟者案據全坎洪門貳次懇親大會代表
團議決各堂已前所欠之外交年捐并是年應繳各項票等
請壹律照章繳清俾得本總堂行政費有者仰各堂儘速
從速寄交懇親會選定全坎總理財委巴崙致公堂收至於
次懇親會章程容日印刷妥當然後寄上合行通告仰祈
知照

域埠致公總堂通告壹

啟者本總堂案據全加各公堂於去年選出林德緒君為回
勸建五祖先烈祠代表今又接上海建祠總理趙君函開
促林君回滬并催進捐款等情本堂總經於月之十日開全
大會討論建祠事宜由眾表決準于二月中旬委派林君乘
歸國勸辦一切惟茲事體大需款甚鉅仰 各堂所收到各
仲之捐款懇即從速滙交上海建祠籌辦處林德緒君手收
建祠之孔需俾事早成以安前烈足為我洪門之光有便
望焉

域多利岡州會館職員

名譽會長黃祝求
會長李枝 林立榮
議長高雲山 李強
理財陳立統 蔣欽
中文書記黃許焜 李鶴儔
西文書記林禮彬 黃蟾求
核數梁租 陳立在
交際李鉗 蔣滿可
庶務李根 蔣就
監督鐘基 鍾玉樓

域埠致公堂總堂宣言

茲者本總堂接到加屬洪門總代表林德緒君由滬來電謂緒
自安抵滬江明承 趙君先生及諸執事禮待並參觀 祖祠
之建築工程之速成一分滿意惟及建築經費與開幕事宜得
聞趙君詳為告示此中財政困難甚形棘手仰 總堂諸執事
刻行籌議即轉各分堂俾從速籌備款項滙來以應急需而
促成建築與開幕之進行為盼
再啟者本總堂前發出經費簿與梁昌盛君求助舟費簿及
歷年應交而未交之款懇從速繳來以應支各項正費為盼
至是年註冊儲金聯衛費年捐經費早有通告仰各堂 執
開會專員催催繳收直繳交委巴崙致公堂便合
並前發出未市卡利利仲仲急部諒久矣收到無論集捐多少
仰直付回香港求是報乃合
上海致公堂年捐費懇從各堂滙回上海
五洲一門總堂年捐費書直繳交金門致公堂
馬樹榮君求助舟費壹款該簿請繳交列必珠致公堂已上
開列款項望早日清繳免致重疊久留俾各執事人以清
手續是為切盼之至
駐維城致公總堂啟

燃犀錄

廣東扣械潮(九) 畏岩氏

於是續行討論調停完善。及舉代表日入謁政府辦法議決。九大會舉李芝哇。商維維持會舉鄧公佩。文瀾書院舉羅道平。地方善後委員會舉伍平堂。七十二行即總商會。每行舉會董。善團總所舉易子莊。相率前往省署請願無條件發還全數槍械。准於翌日蓋全省商店圖章。担保商團起用槍械斷無非法舉動。善界李芝哇被人反對不能充代表。後因各社團又即時舉不出別人。卒定李為代表。請往請願。又當會議時。梁朗秋起言。各說皆非根本辦法。不過頭痛醫頭之策。現在政府通緝團長。而商團則挽留團長。政府暫行制止聯防。而商人則積極進行。似乎於手續衝突。此事須由我們舉一有名譽之人為團團長。然後由政府認定。雙方始不生枝節。某商人駁謂。今日所議者。豈為維持地方問題。二為商團槍械問題。不能牽八聯防。於是有人和之。大聲喝打。壹時秩序大亂。後經眾制止。始得無事。此械潮發生後各界大會議之情形也 (未完)

大漢公報叢錄

如何攝生。可得聞乎
老人曰。吾不火食已久。山中果實。即我之資糧。山中猿鶴。即我之良友也
吾不知吾年幾何。惟吾有宗社之感。對於唐廷。勢不可以兩立。前此紅羊壹役。吾以為復九世之仇。機會已至。及赴金陵。進謁其主人。則種種政見及設施。悉與吾相左。吾駭焉若喪。知其無能為。而唐廷之運命。仍一線未絕。後竟不出吾之所料。是可歎也
今則機會又至矣。而推倒唐廷以後。所有現象。即吾所示於兩君者。天不厭亂。民不聊生。起陸龍蛇。紛拿格鬥。始則數之無可免。但願君等勿陷入旋渦。一舉壹動。留作後來之好模範。則殘冬既過。未始無回春之望也
言畢。忽見桌上之晶球。於盤激之中。忽起障翳。淡如輕煙。其方位乃在極南。於輕煙籠罩中。火光迸射。倏見數拾健兒。持手槍炸彈。

時評

段之與吳。二人居於何處地位。不言而喻。至於張氏。於吳更無好感之可言
乃此次吳氏壽辰。段氏既有禮物饋之。張氏亦派人祝壽。豈非奇事。
雖特此也。常有極端反對。勢不兩立之人。雖你殺我伐。而禮尚往來。仍未嘗廢
此種無誠意之應酬。春秋戰國之時。以及三國。亦常有之。不圖復見於今日 (夢)

小說

俠隱記(五十一) (嗜辣)
內功練氣歸神。其臻上乘者。能飛恨生日。然則師必有長生術。究竟

詩林

敬觀陳眉先生曾祖父蘭鄰公歸
舫載書圖有詠 黃孔昭未定稿
廉吏襟懷分外舒 化行秀水賦歸歎
歸舟登葉傳千古 不載金錢獨載書
其二
恭瞻先哲此遺圖 泛棹聞江已半途
緬想當年賢宰績 清風兩袖慨今無
其三
所收經籍盡珍奇 宋版元刊及漢碑
借閱賢明陳主事 保存手澤職為誰
其四
披圖後面列題辭 盡是名流發永思
愧我不才最穴士 表揚清德莫能為
聞侯陳主事眉君先生。以其家藏歸助戰書圖見示。圖之右方繪陸地。高者山。平者原。低者水。大樹數株。橋壹架。人數三。屋三所。其上為遠山雲樹。掩映其間。圖左為閩江。江中壹舟。人

劍殺人於數百里以外。此君等所知也。今山中徒侶。亦有能此者。然此而曰內功。吾猶嫌其淺。故吾之練氣歸神。實參以佛學。佛學以至靜之理。宰制羣動。其至者。并能內外通明。了無障礙。吾凝神於此。已百年矣
千里通之術。能攝他人之魂。游於太空。以窺所欲窺之地。而令其回報。吾則不攝他人之魂。而惟澄心渺慮。以觸照壹切。故千里若庭戶。宇宙間凡百變動。莫能逃吾之鑒察。然僅寄諸心。不如顯諸目。目之所視。當藉一物以表示其幻象。此晶球之圓球。即所以表示幻象者也
恨生日。師自謂凝神於此。業已百年。然則師之壽。當在百年以外矣。現在遐齡幾許。可得聞乎
老人曰。吾亦如絲髮老人。忘年久矣。白雲蒼狗。人事變遷。凡經吾目者。多不記憶
恨生日。然則師必有長生術。究竟

買燕梳者注意

本經紀辦理買燕梳事務并有李功君代向各華友周旋倘遇有賠償損失事在本埠經紀處可執行快捷不申候總公司若各華友有索賠燕梳銀及爭執不能解決之事務李功君能助本經紀處分一切本經紀辦事所在考街四零八號 賜顧者請意留焉
P. Burnett & Co.
418 W. 3rd St.
Vancouver B.C.

致公堂鳴謝三四月經費

- 曹添二元五 劉孔正 林德緒 鄭光茂 何少鳳女士
- 鄭文波 謝維則 瑞祥謝 周道緝 以上每名二員
- 陳臻 鍾啟然 陳森 阮大鵬 譚子華 林立混
- 以上每名壹員五 林裕 余己酉 羅祥 鄭慶仰
- 司徒茂 林龍壽 鄭厚榮 黃炳寬 鄭樹林 劉顯
- 區文賢 馬和順 鍾基 方文晃 高紹均 關德
- 鄭榕 鄭榮 鄭福賢 鄭廉光 馬琴堂 黃耀
- 徐逢 黎德裕 薛壽 羅社 陳旺沛 玉容女士
- 以上每名壹員 黃崇舜 黃秀毓 趙益 黃昌 李盈
- 宋昭 周煜南 劉維珠 高文朗 李瑞 馬添全
- 馬樂 龔海 袁來 路文莊 曾玉 鄭廉光
- 雷贊生 雷有來 梁慶 蔡炳宋 葉遠挹 林有
- 周道中 鄭帝曉 林永祥 梁樂 鄭家煊 胡茂炳
- 馮富 陳桂生 鄭懷彰 鄭寬 周栢 孫昆
- 黃兆欽 宋昭懋 馮連 曾京 李栢佑 馬開活
- 楊貴興 梁永發 馬溢廣 聶存芳 侯穩 黎卯
- 薛解 張和 劉四 趙卓權 曾勝 梁立禧
- 黎潮 馬大莊 馬球 蔡炳宋 吳昌 曾相
- 甄狗奴 蔡錦棠 華倫 雷好 陳梓安 黎樹
- 葉松 馮昌忻 羅洪光 李炳顯 周秋 林有
- 黃篤生 許輝洪 劉祥 徐如 以上每名五毛
- 余振純 湯開 曾澤垣 陳應光 劉華 趙益
- 黎社 陳專順 趙華榮 阮榮享 黎鐸 李吐
- 廖華瑞 廖炳崇 陳恩 鄭添 呂寬 劉澤
- 唐長福 以上每名二毛五

鳴謝一則

洪恩浩大義氣彌天回憶病苦離城活蒙醫藥復明
達權總分社諸公暨各埠義兄助資回國藉叙家眷感戴殊深
愧未能報格用數言聊申謝悃 林棠謹啟

致公總堂鳴謝月份經費芳名

- 梁齊俊二員 梁齊英二員 陳立大員五 鄭國洋員五
- 譚齊仰 葉宏勝 周添利 黃華芝 劉添福 馬錦綸
- 劉孔正 林英煥 江蔡 以上壹員 鍾毓華 劉來五毛

勝卡頓達權社啟事

啟者本社現任正社長曾治華君因營業所迫不能兼顧早已辭職本社同人允其所請業已交代手續妥當自後副社長伯泉君執行辦理社務事宜特此佈告

棺木店告白

本棺材店設在堪麻街門牌五百三拾一號專接辦喪葬及用香料屍屍運載遺體回華委託週致取價從廉
(喊綫) 矢廢二二壹 熱湯臣及卡勒號啟
Nunn & Thomson 531 Homer St. Vancouver B.C.

西氏應驗膏丹丸散

精研衛生 醫治百病 功效如神 馳名中外

加料參茸五鞭壯陽種子丸

種子之道。本諸父精母血。人苟先天不足。或色慾過度。則腎精虛冷。陽事無力。未有能種子者也。本氏為強。漢種起見。創製此五鞭丸。加重參茸以培血氣。用有情之。五鞭。以壯腎陽。佐以益精補髓。調陰陽之藥。專治男子。虛弱。腰膝痠痛。婦人子宮虛冷。白帶。小產。氣衰。血。弱。眼花。耳鳴。交合無趣。子嗣艱難等症。須速購服。以固本根。

參茸海狗鞭固腎止遺精丸

遺精一症。乃男子之通病。初起之時。不以為意。久則骨酸。腰刺。目眩耳鳴。怔忡健忘。精神短少。其弊有不可勝言者。此丸以海狗鞭補腎為君。以參茸補血氣為臣。佐以固精。封髓益志寧神之品。凡男子遺精。日久虛濁。小便頻數。婦人白帶。行行不止。皆能治之。

良醫良相 再生之德

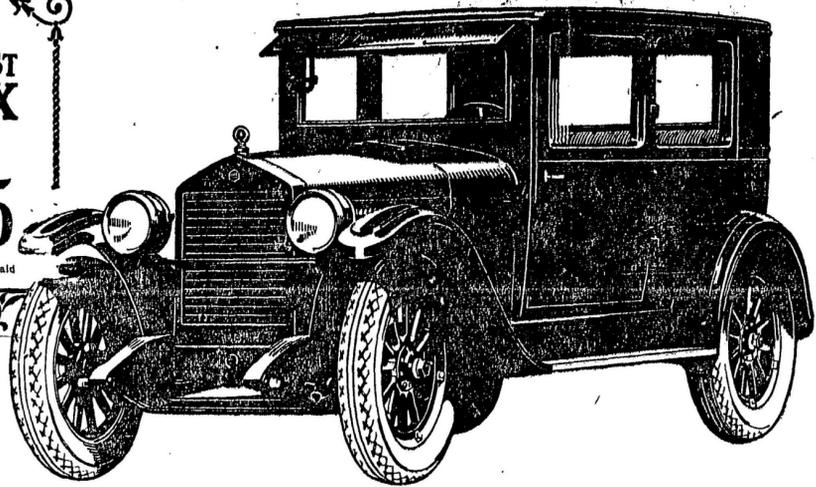
啟者弟前在佛士那埠向以種植為業。因室人梁氏染有奇怪之症。常有病苦。當發之時。頭暈腦脹。欲裂不能。忽頭上若有機器。在此响動。以致飲食不得。自由。又兼身虛血弱。時常腹痛。月信失期。時有白帶。症者弟不自以為。幸有梁氏。弟不意。調治。不料日久。症深。連請中。醫。士。調。理。兩。三。年。之。久。不。加。意。調。理。不。料。日。久。症。深。連。請。中。醫。士。調。理。兩。三。年。之。久。不。加。意。調。理。不。料。日。久。症。深。連。請。中。醫。士。調。理。兩。三。年。之。久。不。加。意。調。理。

良醫良相 再生之德

啟者弟前在佛士那埠向以種植為業。因室人梁氏染有奇怪之症。常有病苦。當發之時。頭暈腦脹。欲裂不能。忽頭上若有機器。在此响動。以致飲食不得。自由。又兼身虛血弱。時常腹痛。月信失期。時有白帶。症者弟不自以為。幸有梁氏。弟不意。調治。不料日久。症深。連請中。醫。士。調。理。兩。三。年。之。久。不。加。意。調。理。不。料。日。久。症。深。連。請。中。醫。士。調。理。兩。三。年。之。久。不。加。意。調。理。

THE FINEST ESSEX EVER BUILT

THIS
GREATEST
ESSEX
VALUE
\$1595
F.O.B. Vancouver Taxes Paid



You Cannot Get Equal Style, Performance and Reliability Within Hundreds of Dollars of Its Price

Essex is a totally different type. Its advantages are exclusive because patented. It gives results never before attained in any car:

- Low price, without disappointment in looks or reliability.
- Economy without sacrifice of performance.
- Stability and highest roadability without unnecessary weight.
- The riding ease of large, costly cars. The handling ease of a bicycle. Utter simplicity in design.
- The lowest maintenance cost, we believe, of any car in the world.

A Car You Will Be Proud to Own

These qualities make it the most wanted and largest selling car of its class in the world.

It is the finest Essex ever built. It is the smoothest, most reliable Essex ever built. It is the best looking, most

comfortably riding Essex ever built. And the price, because of volume, is the lowest at which Essex ever sold.

Surely you cannot be satisfied with less than Essex offers when its cost is but little more than cars of the lowest price.

None Can Copy Its Chief Values

The Chassis Is Patented

Just as the Coach, invented by Hudson-Essex, changed practically all buying to closed cars, so the patented Super-Six principle and other exclusive advantages, forecast the mechanical design which all must seek to rival.

But the extensive copying of the Coach type and the Coach name, even by costliest cars, cannot be carried to the Essex chassis. That is patented and no other maker can use it. It is responsible for the smooth vibrationless performance and long lasting reliability for which Essex is famous everywhere.

Hudson and Essex are of one quality.

耶悉士自由車公司製造自由車以今日製成本字號之車最為精妙每輛取價壹千五百九拾圓諸君以如是價銀必不能在別處買得有該款式及如此可靠之別種司耶悉士車是別種模範勝過別家之司早已註冊專利其車效力為別車所不及也且取價從廉其形狀美觀及可靠處至足令人滿意雖如何行動未有自損其堅固處且車身不笨重行駛自如無異管輻車與管腳踏車之輕便本公司信得此車為世界最佳之者乞臣及耶悉士自由車內有六汽鼓是最流行之自由車本公司發售該字號車設在雲高華佐治街西壹千二百三十八至三拾九號門牌

本公司蘇達慶啟

裕昌隆廣告
本號專辦茶米油糖各江海味雜貨正地道藥材妙製鮮明熟藥各正字號膏丹丸散開張多年貨真價實童叟不欺附寄妥當 諸君垂顧厚禮歡迎
容月池 兩生先寓內方脈
林翰元

Yee' hon Lung 539 Carrall St. P.O. Box 342
Phone Sey 5984 Vancouver B. C.

錦 珍 酒 晏
GUM JINC COMPANY
145 Pender Street East
Vancouver B. C.

本餐館從新改良地方雅潔物品光鮮各款菜式炒賣俱全精製各式餅食承接龍鳳禮餅本號特留奇珍各製餅師傳為之加料配製如蒙光顧無論遠近從速附交請留意此盼
錦珍館主人啟
喊線(矢)三二六七

Hudson-Essex, Largest Selling 6-Cylinder Closed Cars in the World

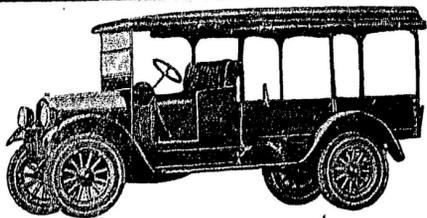
SOUTHARD MOTORS

1233-39 W. GEORGIA STREET

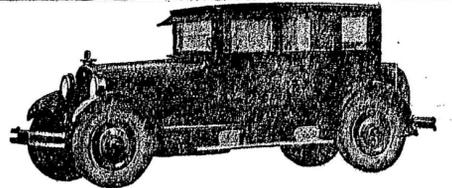
VANCOUVER, B. C.

DISTRIBUTORS OF HUDSON SUPER-SIX AND ESSEX MOTOR CARS
DEALERS: Our Franchise will make big money for you. Write for particulars.

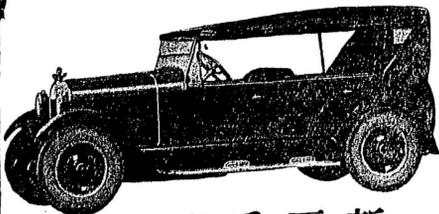
迎歡極備顧賜來請友華平公取均易交見起徠招廣為司公本



REO

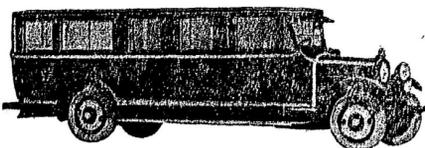


THE GOLD STANDARD of VALUES FOR TWENTY YEARS



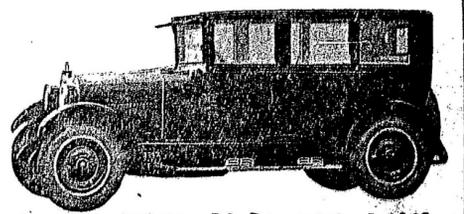
新式 兩噸 重貨 車現 在陳 列室

本店設在固蘭護街一三零一及三號 電話詩麼七三七



REO MOTORS LTD
1301-3 Granville St
Telephone Seymour 737

請來里奧自由車有限公司觀賞各新車



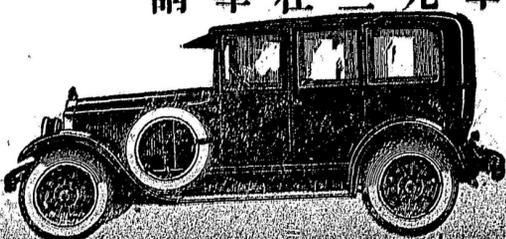
新自 由車 及由 車均 賣發 車各 固堅 且悅 價目 廉平

1219 Georgia Street, Vancouver, B. C.

McLaughlin Motor Car Co. Ltd.

Phone Sey. 593

本公司設在雲高華埠佐治街一二一九號電話矢磨五九三總部及製造廠則在安且由省奧市夏華埠華友欲買車者請留心賜顧
為盼
本公司常有舊自由車各款客車并有載重物貨車出售如華友光顧取價從廉批發請為留意此盼
本公司主人啟



麥拉連有限公司
自由車之特点
麥拉連車有轉動器八部顯露即四車輪車扇扇帶扇滑輪及抽器杠均能旋轉自如與別車同是此價錢比較獨此車有全部浮動後鐵軸車體構造堅固轉角力充足配有世界最好之發熱器因其電池力足能開車迅速也全車由頂至底無不精緻美備雖別車能照麥拉連車價八百至千元發賣然未有如麥拉連車之各樣齊備

